

# MAGYAR KÜRIR.

Nr. 45.

Indult Bétsből, Pénteken, December' 2-dikán, 1831.

## Orosz Ország.

A' Pétervári Újság a' Frantzia Juliusi revolutióról és az ólta Orosz Ország felől közönséges lett kedvetlen ítélet tételekről; egyfertekezést közöl, mellyben a' többek között ez van: Azok az emberek, kik Európában a' közönséges rend és békesség felforgatását illető szándékjokat előbb titokban tartották, az utolsó frantzia Revolutió ólta hirtelen egész tsapatostól emleltek fel, magokhoz bizakodva fejeket az egész világon, azolta lobogtatják az egyenetlenség fákláját és atsarkodnak azon nemzetek ellen, mellyeknek az ő veszedelmek árjából merített maxímáik nem tetszenek. A' könyvnyomtatás, zabolátlan szabadsága, melly a' gonosz indulatú emberek kezeiben a' gonoszságnak, boszúállásnak és káromlásnak fegyvere, szünet nélkül a' tsendességben lévő erős Hatalmasságok, különösen pedig Orosz Ország ellen kiabál. Mindazon Újságok és folyó írások, mellyek Angliában, Frantzia Országban, sőt magának a' maga mérséklő Német Orzágnak is némelly tartományaiban jelennek meg, az Orosz Ország ellen költött hazugságokkal és az Orosz nép erköltsi vonásainak egész Európa előtt való bekeverése végett, holmi kaján rágalmozásokkal vagnak tele. Mind azon dolgokból, mellyek előttünk szentek, tsüföt üznek, a' hazugság és rágalmozás külömbféle alá-

valóságokat gondolnak ki. Az Orosz character nemes vonásai, annak a' valláshoz és thrónushoz való ragaszkodása, legbenesebb törvényeink és szokásaink, formájokból kivételre, fekete színekkel festetnek. Mi a' tzeljok a' mi dolgaink ellenzőinek? Talán Európát akarják Orosz Ország ellen felingerleni? De miért? Bizonyosan azért, mivel Orosz Ország hatalmas és tsendes állapotban van, mivel az minden Nemzeteknek javát munkálja, mivel az, minden idegeneket örömmel fogad be; mivel az, az öt hadra hívó ellenségeket meg győzte. Ezek Orosz Orzágnak minden vétkei. Azon örültek, képzelt híróiszékek előtt, oratori-székekből Újság leveleik által akarják Európa gondolkozását vezérelni. Így gerjed haragra az igazságtalan ember az egyenes lelkű ellen, azért, mert ez olyan szerentsés, hogy lelki esmérete tsendes. Tudni való dolog, hogy azoknak az Országoknak, mellyekben a' rágalmozás mérge Orosz Ország ellen készítettik, — Igazgatószékei egészen idegenek azon csoportoknak gonosz tzeljaiktól, mellyek semmi felsőbb hatalmat nem szenvedvén, a' zabolátlan-ság után epekednek. Betsületes emberhez, 's az Európai Nemzeteknek egy pallérozott tagjához sem illenek, külön tzáfolgatni meg mind azon hamis költeményeket, mellyekkel némellyek az Orosz Nemzeti karaktert akarják bemots-

kolni, 's Orosz országot igyekeznek sértegetni. Az Orosz Országba való jövetel útja minden betsületes idegen ember előtt nyitva van. Orosz ország kebelében sok olyan külföldiek találtak szállást, kikről a' mi Igazgatóságunk éppen olyan alyai módon gondoskodik, mint mi magunkról, és a' kik Orosz Orzágnak, ama gazdag Anyának minden jótéteményeiben, annak tulajdon gyermekeivel egyformán részeltetnek. Ezek az idegenek legyenek nekünk Európa előtt tanúink.

A' Pétervári Ujságok írják, hogy véghez menven Oct. 30 kán Moszkauban azon innepi szertartások, mellyek a' Lengyel Országban folyt polgári nyughatatlanságok végződéseért mondott hálaadó imádságban; az „Úr Isten téged dítsérünk“ nek Ő Tsászári Felsége 's az egész tsászári familia jóllétéért, hosszú-életéért való ditséretek éneklésében; és az Urban elnyugodott Cezarevits Nagy Hertzeg Pawloyits Constantin, 's a' Valásért, Tsászárért és Hazáért megholt minden hadi embereknek tiszteletkre rendelt temetési pompában állott; Ő Felségek a' Tsászár és Tsászárné Nov. 2-kán a' számos nézőkkel tele lévő Játék színt látogatták meg. — Következő nap Ő Felségek a' Nemesség-gyűlése házában adott bálba mentek, mellyet egy lengyel tántzal maga a' Tsászár nyitott meg. Más tántzot a' Tsászárné is tántzolt.

### H o l l a n d i a.

A' Király Külső Ministere által közölvén a' Generalstátusokkal Nov. 11 kén a' Londoni Conferentziának Belgium és Hollandia felől tett végzéseit, a' többek közt ezt mondja: Ez ideig még mindig azt beszéltek a' hatalmasságok, hogy ők az ellenségeskedéseknek elkezdését meg nem engedik. A' melly nyilatkoz-

tatást ők Hollandiára nézve, midőn az, Augustusban jónak találta a' maga alkudozásait katonai erővel támogatni, való-  
sággal is telyesítették, de nem ám Belgiumra nézve, ámbár a' neki engedett fegyverszűnést ez minden nap megsértette. A' mi egy hajós seregek a' Hollandiai partokra lett küldettetését illeti: úgy látszik, hogy ez a' rendszabás, a' fegyverszűnés kötese, vagy annak meghosszabbítása eránt tett kívánságokkal nyilvánosságosan ellenkezik, és azokat kistsüfolja, mivel minden ember keveset aggódik az olyan kívánságon vagy javallaton, a' melly felől elhatározta, hogy annak tellyesítésére valakit kényszerítsen; és ezenkívül ezek a' rendszabások az ellenségeskedéseknek nem vagy már való-  
sággal megtörtént vagy tsak kihirdetett elkezdődése, hanem egyedül az ezen tekintetben származott bizonytalanság által tetettek, a' midőn Belgiumra nézve ezekhez hasonló bizonytalanság a' Conferentziát semmi előre néző rendszabásokhoz való nyúlásra nem indította. Említi a' külső Minister azt is, hogy a' Hágában lévő Anglus Követnek Oct. 25-kán megizenődött, 's a' sereghez napi parantsolat botsáttatván, tudtára adódik, hogy az ellenségeskedések elkezdődése nem meszsze van. Ez a' napi parantsolat Oct. 25 kén, minekelötte, a' 24 Octoberben költ Protocollumról Hágában valamit lehetett volna tudni, való-  
sággal meg is jelent. Midőn a' Király, a' dolgok jelen állapotjában az ellenségeskedéseket ismét meg nem újítja, ezzel is a' maga mérséklését mutatta meg, mellytől ő soha eltávozni nem szokott, és magát az ellenségeskedések megeshető elkezdődésére nézve holmi kötelezések által annyival inkább nem kötheti le, mivel a' Belgák magokviseletéért jót senki sem áll, — 's Ő Felsége más Fejedelmeknek azon hatalmát meg nem

esmerheti, mellynél fogva a' békesség kötés vagy a' hadfolytatás jussát, melly minden független Fejedelemnek tulajdona, megszorítsák." — A' Minister a' Király nevében tett tudósítását így rekeszti be: Az Igazgatószerk, — melly érzi, hogy ezen fontos környülállások között az Ország boldogságát 's annak legdrágább Interesteit, buzgó igyekezettel ugyan és nagy állhatatossággal, de egyszersmind mindenkor meggondolva munkálódta, — bízik benne, hogy a' Generálstátusok és a' hollandiai nép vele együtt folyvást dolgoznak azon nagy tziel elérésében, mellyre törekeszik; nevezetesen a' Hollandia és Belgium elválását illető alkalmas 's független Lételünkkel egyező feltételek elérésében.

Hágában és Hollandiának egyéb helyein Nov. 18-kán inneplették a' Királyné születése napját. Ezzel, a' szokás szerént most is együtt tartódott a' Hollandiai Királyságnak, a' Frantzia hatalomtól 1813 ban történt megszabadulása emlékezetére rendelt innep. — A' Hollandiai seregek, mellyeknek száma naponként szaporodik, egyik helyből a' másikba szüntelen mozognak. — Az a' zivatar, melly a' f. h. 14 éke virradóra dühösködött, mind a' tengeren, mind a' hollandiai partokon rémitő pusztításokat tett.

### F r a n t z i a O r s z á g.

A' Moniteur Nov. 25 kén jelenti: Nov. 21-kén reggeli 7 órakor Lyonban zendülés támadt. Azon selyem fábrikákban dolgozók, kik Lyonnak la Croix Rouse nevé külső városában laknak, a' fábrikák Urai ellen támadván, minekutánna a' törvénytelen tzieljok akadályoztatására ment Nemzeti gárdát fegyverekből kivetkeztették volna, a' fábrikások személye és javaik ellen fenyege-

töző iszonyú kiáltások között a' város felé indultak. Erről a' Törvényszék tudósíttatván, tüstént rendelést tett, 's a' lázzadók ellen seregeket küldött. A' Nemzeti gárda és a' línea seregek a' megtámadást feltartóztatták. A' munkások alkudozni kívánván a' Praefectus és Genéral O r d o n n e a u, hogy a' vérontásnak eleit vegyék, valósággal kimentek a' pártütökhöz, de azoktól megfogattatván letartóztatódtak. Ekkor Gen. R o g u e t, ki magát betegen a' városházához vitette, a' Croix Rouse nevé külső város megtámadására és körülkerítésére seregeket küldött, mellyek által a' pártosok lakhelyeikbe visszanyomattattak. A' fegyveres erő minden pontokat és utakat el foglalt. Minekutánna a' lázzadók új utat vágtak volna magoknak, Gen. R o g u e t azt kívánta, hogy a' Praefectus és Gen. O r d o n n e a u tüstént botsáttassanak szabadon. Erre a' Praefectus Lyonba mindjárt visszatért, de a' Generalis továbbra is letartóztatódott. E' vólt a' dolgok folyamata Nov. 21-kén — akkor éjtszaka több seregek is mentek a' fellázzadtak lelsendesítése végett a' városba. — Egy Tisztviselőnek Lyonban Nov. 23 kán éjtszakai egy órakor Perier Urhoz írt levele szerént, a' munkásoktól indított zenebona ismét elkezdődött, kik is a' hídatokat elfoglalván, minden közösülést ketté vágtak. A' seregek a' városházát, a' fegyvertárt, és a' puska por malmot védelmezték. Gen. O r d o n n e a u t a' lázzadók elbotsátották, — A' Város háza erős ostrom után a' pártütöknek tsakugyan által engedődött, abból mind a' Tisztek, mind a' seregek kimenvén, részszerént a' vérontás távoztatása végett részszerént pedig azért, hogy magokat a' különböző pontokról várt segítő seregekkel öszve kaptsolják. — Ezeknél több tudósítást a' dologról még most nem vettünk. Mind

a' nemzeti gárda, mind a' linea seregek vitézül és egész készséggel tették kötelességeket. A' tüzzel és rablással fenyegető támadás, csak a' javak és a' mesterségi szorgalom ellen voltak intézve — és így mivel a' polgároknak szintűgy, mint az Igazgatószéknek dolgai forognak kérdésben, a' dolog kimenetele kétségen kívül való. — Magános tudósítások szerint az említett nyughatatlanságra okot, a' munkások bérének lejjebb szállítása szolgáltatott. — A' Király ezen nyughatatlanságok következtében küldötte Lyonba a' f. h. 24 kén költ rendelése szerint, az Orleáni Hertzeget és a' hadi Ministert Marschall Soulttot. Az alatt míg a' hadi Minister Lyonban jár — hivatalát a' Külső Minister General Sebastiani viszi.

Értésére esvén a' Strassburgi Nemzeti gárdának, a' lengyel seregnél szolgált amaz esmeretes Gen. Romarinonak, a' város felé való közelgetése, olyan szándékkal vólt, hogy felfegyverkezve öszvegyülvén azt egész katonai parádéval fogadja. A' Praefectus ezen dolgot, a' Nemzeti gárda rendeltetése tzeljával 's a' törvényekkel ellenkezőnek ítelvén, azt, a' Mairehez intézett levele által, melly a' Nemzeti gárda közt közönségessé tétellett, forma szerint megtiltotta.

Bourbon Vendeeből Nov. 13 kán egy levél (a' Messenger des Chambres nevű Ujságban) jelenti: A' napokban egy öszveszövetkezett nagy társaság fedeződött fel, melly X-dik Károlyt máig is állhatatosan óltalmazta, 's köz gyűlését Laroche-Jacquelein Grófné Kastélyában tartotta. Ezen öszveesküvésben a' vidék elő kelő emberei mindnyájan résztvettek. A' Kastélyban 20,000 puskákat, gyilkokat, szélpuskákat igen sok golyóbisokat, puska-port, katonai ru-

hákat, egy kömetsző műhelyt és aranyban 20,760 frankot találtak. A' Grófnét egy sütő kementzében megfogták, de azután elszökött. Ugyan ennek házából több személyek vitettek fogságba.

(Folytatása Gen. Clausel felvilágosításának az Algiri gyarmat felől.

Hogy a' Tunisi Beyjel kötött Tractatus vegre hajtásán könnyítsek, és hogy az Ország azon részét, mellyel foglaltoskodunk, bátorságba helyheztessem magamat a' Titterie Ex-Bey vezérlése alatt levő Törökök és Arabsok leültetésére határoztam. És ennek következtében kezdtem az Átlási expeditióhoz, mellynek szerentsés kimenetele, és minden tekintetben jó következtetése valának. Algirba vissza térvén, az igazgatás különbözőféle ágai organisálását tovább folytattam. A' minden felől ide tódult különböző Nemzeteknek, a' Kereskedés és földmívelés megalapítása végett hozzányújtott kéréseket nem csak megadtam, hanem ezen részben való igyekezeteket minden módon éleszteltem, neveltem, és öregbítettem, noha vettem észre, hogy a' Ministerium idegen ezen tartományoknak gyarmatokká való tételétől. És midőn ezen idegenséget 's hidegséget először csak a' környülállások terhes vóltának tulajdonítnám, későbbben láttam, hogy az Algiri dolgok igazgatása, az elebbiektől különböző gondolkozású férjfiak kezébe került; — és mivel a' kérdés nemzetivé lévén lehetetlen büntetés nélkül egy olyan betses birtokról lemondani; ez velt reá, hogy a' Párisiak ellenkező gondolkozása mellett elvégeztem munkámat; a' midőn az Oráni helytartósággal éppen azt csináltam, a' mit az előtt a' Constántineivel. Oda (Orán-ba) Beynek ugyan csak a' Tunisi uralkodóházból származott Achmedet nevezvén ki, a' Constantinei Bey eleibe

írt feltételek alatt. — Némellyek azt a hamis hírt terjesztették el, hogy én a fent nevezett rendszabásokért 3 millió frankot kaptam. Ezen tudatlanságból és rosszlelkűségből származott rágalmaszónak én állhatatosan ellene mondok. Ugyan is, az a szűkölködő Túnisi Bey ugyan honnan gyűjthetett volna nekem 3 millió frankot össze? De meg jól tudják azt ezen hamis hír terjesztők, hogy ha én csak ugyan pénzért akartam volna dolgozni, azon 900,000 Frankot, mellyen határtalan hatalmam volt, a frantzia kintstár soha sem látta volna. Most alkudozik, vagy is inkább capitulál Frantzia Ország a Constantinei Bey-jel, a kit én, ha kezeim meg nem kötettek volna, az ólta megtanítottam volna. Mitsoda garantiát adhat ez a Bey? Valyon kap e' Frantzia Ország attól esztendőnként egy millió frank adót, a' mit a Túnisi Hertzegnek fizetni kellett volna? A' maradék fog én rólam és az én rágalmaszóimról ítéletet hozni.

### G a l i t z i a.

Nov. 28-dikán vala szerentséje Gróf Mitrowsky Fő Cancellárius Urnak Ő Tsászári Felsége eleibe terjeszteni a Galitziai Királyság Statusainak itt következő alázatos Köszönő Felírását.

„Felséges Tsászár! Minthogy az itten még egészen meg nem szűnt járvány nyavalya nem engedte, hogy ezen esztendőben Galitziai Országgyűlés tartassék, hivatalának tartja a' legalázatosabb Ország-választottsága a' Lembergben lévő Országstatusaival együtt Felséged thronusánál a' háládatosság és tisztelet szavát felemelni, minden lakosok szívei tellyes mértékben érezvén azon számtalan jótéteményeket és kegyelmeket, mellyeket Felséged ezen Országra kiárasztott.

A' közelebbi esztendőknék Galitziát ért viszontagságai alkalmatosságul szolgáltak ennek lakosainak arra, hogy Felséged eránt való tántoríthatatlan hívségeket, 's Fejedelmek akaratja szerént a' Státus szükségéire, minden erejeknek feláldozásával készségeket bebizonyítsák, 's így határtalan bizodalommal egyedül Felségedtől várják jövődjé jobb sorsokat. Más részről az ezen tsapások ellen elővett eszközök arra szolgáltak, hogy Felségednek kegyelmét és böltsességét a' világ előtt, teljes fényében, előmutassák.

Az éhséget, melly az Országot a' tavalyi szűk aratás után fenyegette, a' kormányzéki hathatós rendszabások és a' kevésbbé vagyonos birtokosok között az alattvalók felsegállítására kiosztatott készpénzbeli segedelmek elhárították. Éppen olly tzélerányos és igen költséges rendszabások az uralkodó járvány nyavalyának pusztító erejét is elvették 's terjedésében meggátolták. Az áldott békesség, mellyet Európa Felségednek köszönhet, és a' belső tsendesség, mind a' mellett is, hogy a' szomszéd Országok megrázattak, csak egy szempillantásig sem háborított meg. — Riköltözött polgártársainknak Felséged megengedvén, azok szabadságot nyertek arra, hogy aggódó familiáik kebelebe visszaterhessenek. Számos Familiák, mellyeket a' háború honnyaikból kivándorolni kényszerített 's a' mellyek vér szerént való atyánkfijai, most pedig már Felséged eránt viseltető hódoló tiszteletek által is velünk egyesítették, a' Felséged kegyelméből itten bátorságos menedék helyet találtak.

Midőn attól lehetett tartani, hogy a' lakosok életeknek és a' köz tsendességnek fenntartására megkívántatott rendkívülvaló költségek miatt új tereh fogna reánk szállani; méltóztatott Felséged,

megemlékezvén kegyelmesen a' mi fizetésbeli tehetetlenségünkre, a' hátralévő adó egy részének elengedése, a' fennmaradó rész lefizetésének könnyebbítése, és a' rendes adónak leszállítása által minket a' teljes elszegényedéstől megmenteni.

A' legalázatosabb Országválasztottság mindenkor bátorzkodott Felséged előtt ezen Tartománynak szükségeit és szenvedéseit nyíltszívűséggel és bizodalommal felfedezni 's előadni, úgy a' mint azt a' gyermekek szeretettel teljes Atyok előtt szokták tselekedni; de most nem találunk elég szavakat, hogy Felséged eránt viseltető háladatosságunkat és szeretetünket, mellyek minden szívemet lelkesítnek, kifejezzük; azt csak a' Felséged hosszú és szerentsés országlásáért Isten eleibe bocsátó könyörgésünkben öntjük ki.

Öröme ugyan még nem fakadhatunk, míg a' Galitziának még egy részében uralkodó nyavalya Felséged fedelmi fővárosában is vagyon.

De a' midőn felve értjük, hogy Felséged Béts lakosaival együtt nagy lélekkel részt veszen a' veszedelemben, és azoknak mintegy Ön Maga feláldozásával segedelmet nyújt; legalább az a' gondolat vígasztal bennünket, hogy az Isten annyi sok millió hív alattvalók büszgő könyörgését meghallgatja, és Felségedet, valamint az egész Felséges Császári Házat is késő időkre megtartja. Felégednek, legalázatosabb jobbágyai. — Galitziának és Lodomeriának leghívebb 's alázatosabb négy Státusai. Aláíráások: Hertzeg Lobkovitz August Longin, Praesidens. Gróf Ankvitz András, Lembergi Érsek és Galitzia Primása. Gróf Stadnicki János, Ország Fő Marsallja.

Ő Ts. K. Felsége ezen Felírást és az ebben kifejezett érzéseit a' háladatos köszönetnek és mély tiszteletnek, kegyel-

mes tetszéssel méltóztatott fogadni, parantsolván a' Fő Cancellariusnak, hogy ezeket Hertzeg Lobkovitz által a' Státusoknak azonnal jelentse meg.

## B e l g a O r s z á g.

A' Belga Képviselők Kamarájának Nov. 14 dikén tartott ülésében vitte ki No thomb Ur azon kárpótolásokról szóló ajánlását, mellyekben azoknak a' személyeknek kell részesülni, kik az Ország elszakasztott részeiből Belgiumba fognak költözni — és a' többek közt így beszélt: A' hazát Uraim! nem a' föld, hanem az erköltsi egyesülés teszi. A' hazának vagy a' Nemzeti familiának a' földel való egyetétéle, nem más volna, mint azt minden erköltsiségéből kivetkezteni. Az a' Nemzet, mellytől Birtokának egy része elvétezt, továbbra is megmarad, és nem szűnik meg lenni, valamint az a' familia, mellynek régi lakóháza földig rontatik. Nem olyan az mint a' fa, melly csak azon a' helyen folytatja életét, a' hol gyökeret vert. A' függetlenségért folytatott első háborúban, a' Spanyoloknak hazája az ő Corteseikkel vagy csak a' Cadix köfalai között határozatott, vagy a' Catalonia bérizei között járt Minával együtt fel 's alá. Napoleon ugyan meghódította a' földet, de a' haza, amaz erköltsi valóság kihúzta magát az ő hatalma alól. Ad a' Constitutio a' törvényhozó hatalomnak just a' birtokok részeinek egymástól való elszakasztására, de azt meg nem engedi, hogy még a' lakosokon is erőszakot tegyen. — Ezek mint Belgák megtartják az ő tulajdonságaikat és csak akkor fosztatnak meg azoktól, midőn némelly eleikbe tett formalitasoknak eleget nem tesznek. Meg kisebbedik a' kör, a' kiterjedés, de azért nints öszverontva. A' békeség tractatusának 20-dik tzikkelyé-

ben, mellyszerént mind azon lakosoknak, kik az Országnak elszakasztott részeihez tartoztak, 8 esztendeig szabadság adódik arra, hogy Belgiumban telepedjenek meg, ezen alaptétel vagy on előre feltéve, hogy ő a' belga Igazgatószéktől nyér engedelmet. Az én javallatomnak tzelja egyedül tsak az, hogy ebben a' tekintetben, mellynek haszon vétele tsak bizonyos időhöz van költetve, közönséges, az az határok közzé nem szorított engedelem adattassék. Az tehát, a' mit én kívánok, nem kivétel, se nem kedvezés, hanem juss és alaptétel. A' függetlenség és a' Nemzetiség olyan foglalat, mellyre valamelly Nemzet közönségesen szokott szert tenni, minden annak birtokában levő tartományok együtt viszik azt véghez, 's ha a' szenvedések, a' vitézség és az áldozatokra nézven, akarjuk azt megosztani, Limburgnak és Luxemburnak abban a' legméltóbb jussal kellene részesülni. A' Luxemburgiak tsupán felkelések által mondhatatlan hasznot tettek a' belga igazgatószéknek. Én Uraim! most egyebet nem kívánok, tsak azt, hogy azokat vegyék pártfogások 's óltalmok alá. Későbbi kötelességemnek pedig azt fogom tartani, hogy a' behozott és kivitt dolgokra tett vámok laistroma végig nézése alkalmosságával az Urak, az elválasztott birtok részekre nézve, gondjokat némelly materialis következesekre függeszszék. Ezen törvényjavallatot a' Gyűlés méltónak ítélvén arra, hogy tekintetbe vetesék a' szakaszokra utasította.

### N a g y B r i t a n n i a.

Sunderlandban, hivatalos jelentés szerént Nov. 14 kén megbetegedtek: hasmenésben 13-an, a' rendes choleraóban 4-en, a' veszedelmes choleraóban 7-en, mindöszve meggyógyultak 8-an, meghaltak 4-en.

### B é t s.

Béts belső és külső városaiban Sept. 14-kén déltől fogva choleraóban:

Nov. 29-kén délig megbetegedtek 12-en, kigyógyultak 14-en, meghaltak 5-en.

Nov. 30-kán délig megbetegedtek 10-en, kigyógyultak 12-en, meghaltak 4-an.

Dec. 1-ső napj. délig megbetegedtek 7-en, kigyógy. 13-an, meghaltak 4-en.

E' szerént Sept. 14 kétől fogva Dec. 1-ső n. megbetegedtek 3997-an, kigyógyultak 1942, meghaltak 1907-en, orvoslás alatt vagynak még 148-en.

### M a g y a r O r s z á g.

Sopron Sz. K. városában Sept. 24-kétől fogva Nov. 25-dikéig a' járvány epeveszélyben 340-nen betegedtek meg; kigyógyultak 231-en, meghaltak 107-en és még gyógyítás alatt voltak 2 ten. Nov. 11-dikétől 25-dikéig tsak ketten haltak meg epeveszélyben.

Wigand György, Könyvárosnál  
Kassán megjelent:

N E F E L E J T S,  
A L M A N A C H  
1 8 3 2.

Szerkeszteté

KOVACSÓCZY MIHÁLY.

Tárgya ezen Almanachnak, nagyobb részént eredeti Elbeszélések, Novellák, Költemények, több jeles iróink' tollából folyt, külsejét pedig Stöber Ferentz és Weiss Dávid ismeretes Calco. 's Siderographusok Ideál-asz szony-képeket ábrázoló négy aczél-

metszéseik ékesítik. A' nyomtatás Velín papíroson Werfer Károly' nyomtató intézetéből kerül.

A' Szerkesztető részéről semmit el nem mulatott hogy ezen Almanachnak foglalatja a' mivel Olvasók' kívánságainak, a' mai tsinosabb izlés' s józanabb kritika szabásainak megfelelően. — A' Kiadó pedig minden szorgalmát arra fordítja 's fordítja hogy ezen Zsebkönyv minden külföldi hasonló tzélzatú munkák mellett helyben hagyást érdemeljen.

A' pénz folyamat December' 1-ső napján;  
közép ár:  
A' Státus' 5p.Centes Obligátzióji 86

Az 1820-béli sorsosok,  
Az 1821-béli hasonlók, 128 3/4  
Bétsvárosa 2 1/2 p. Centes Bankó Obligátzióji, 47 for. keltek, mind Conv.  
A' Bank-Aktziák keltek 1136 for. ton Conv. Pénzben.

Béts. Felsőségi rendelés szerént a' folyó Deczember hónapban a' zsemlyék és kétszeresből sültött krajtzáros kenyerek nagyságokban megmaradnak; de a' 3 's 6 kr-ros kétszeresből és rozs lisztből sültött kenyerek nagyobbak mint a' mult hónapban. — A' marha hús fontja egy kr-ral oltsóbb, 's most 8 kr. ezüstben, vagy 20 kr. Váltóban.

## A' M A G Y A R K U R I R

### NAGY ÉRDEMU OLVASÓIHOZ.

Végéhez közelítvén a' folyó 1831 dik esztendő, tellyes bizodalommal 's alázatosan kérem Újságomnak Tisztelt Olvasóit, hogy annak további jártatása eránt rendeléseiket a' Ts. K. Posta-Hivatalnál, vagy egyenesen nálam, December végéig megtenni méltóztassanak. A' Magyar Kurír taksáját, felküldés végett minden Ts. K. Posta Hivatalok elfogadják, melly félesztendőre Postán küldve 13 for. Váltóban, egész esztendőre 26 for. Itt Bétsben félesztendőre 10 for. egész esztendőre 20 forint.

A' kik távolabb lévő Tisztelt Olvasóim között kívánják, hogy az Újság járása, esztendő elején, addig is félbe ne szakadjon, míg a' pénz a' Posta Hivatalokról, vagy Postaszekeren feljöhet; méltóztassanak az Újságot, hozzám utasítandó levél által (frankózza) egy két sorban megrendelni, feljegyezvén, a' borítékra nyomtatandó utasítás mellé az utolsó Posta Statiót is, mellyről Újságaikat veszik.

A' jövő esztendőben is, mint eddig, négy Magyar Országi Vármegyék Mappáival fogok Tisztelt Olvasóimnak kedveskedni.

A' Nemzeti Jól-létről írott Munkátskát, Ungvár és Szabolts Vármegyék Mappáival együtt nagy részént már elküldöttük, 's a' hónap végéig minden Érdemes Olvasóinknak megküldjük.

---

Szerkesztető és Kiadó Márton Jó'sef, Professor. (Landstrasse Nro 315.)

---

Nyomtató: Nemes Haykul Antal. (Obere Bäcker-Strasse Nro 755.)